



**TYSON GAY  
E ASAFA POWELL**  
UN CASO DI DOPING  
LI TRAVOLGE {Sport}

**SU CORY MONTEITH  
L'OMBRA DELLA DROGA**  
MORTO A 31 ANNI  
L'IDOLO DI GLEE {Spettacoli}



**FOGNINI**  
"PRIMA VOLTA"  
A STOCCARDA  
DERBY ALLA VINCI  
{Sport}



il quotidiano gratuito

**metro** 

**TORINO**  
lunedì 15 luglio 2013  
www.metronews.it

 Min 18°  
Max 31°

 Metro è stampato  
su carta riciclata

# Morti a Taranto colpa del fumo

► Lo ha scritto il commissario di governo all'Ilva, Enrico Bondi, in una lettera spedita al presidente della Puglia ► "Le cause delle malattie dovute al fumo di tabacco e all'alcol" ► Vendola, Verdi e M5S chiedono le dimissioni {News}

**Spagna.** Decine di feriti. Giovane australiana gravissima



► Uno dei turisti incornati durante la folla corsa con i tori.

## Ennesimo bilancio di sangue alla festa di S.Firmino

Decine di tori, come da tradizione, hanno corso per le strade di Pamplona per nove giorni. Una folla di spagnoli e turisti ha corso in mezzo a loro. Almeno 26 i feriti. Gravissimi uno spagnolo, un americano (braccio amputato) e una 23enne australiana, incornata ieri. Dal 1924 ci sono state 15 vittime, l'ultima nel 2009. Proteste degli animalisti. ● METRO

**Caso Ablyazov**

## Shalabayeva Due ministri nella bufera

► La Farnesina respinge ogni addebito per la vicenda della moglie del disidente espulso. "Non decidiamo noi". Alfano: "Qualcuno pagherà" {News}

## Calderoli offende il ministro Kyenge

Il senatore leghista: "Sembra un orango". Poi la chiama e si scusa L'ira di Giorgio Napolitano {News}

## Così la marijuana diventa un business

Secondo gli esperti la progressiva legalizzazione alimenta una industria dai profitti miliardari {News}

## Disabili, buoni taxi informatizzati

Non più buoni cartacei. Nuovo sistema, con plafond informatizzato, per la gestione del servizio {Torino}

**barometro** 

La madre dei Porcellum  
è sempre incinta (bat-  
tuta da comizio, eh?)  
SERGIO RIZZA



1  
news

## Residenza estiva



Sul sagrato.

## Per il Papa Angelus ai Castelli

ROMA A differenza dei suoi predecessori, Papa Francesco non trascorrerà le vacanze a Castel Gandolfo ma ieri ha celebrato il l'Angelus, sul sagrato, poi ha incontrato gli ammalati. «Dio vuole la misericordia del cuore perché è misericordioso. Il buon Samaritano dimostra la misericordia di Dio verso colui che ha bisogno». METRO

## Bocciati i bus

## Spostarsi è meglio se in bici

ROMA La bicicletta e la moto sono ex aequo i mezzi di trasporto preferiti dagli italiani nel 2012. Al secondo si piazza l'automobile, che ottiene 8,1, secondo il Centro Studi Continental su dati Isfort. I mezzi privati riscuotono un gradimento più alto rispetto a quelli pubblici per la maggiore libertà di movimento e di autonomia, mentre moto e bici hanno la meglio sulle auto per la praticità, soprattutto nel traffico. ADNKRONOS

# I tumori di Taranto? "La colpa è del fumo"

Lo ha scritto in una lettera a Vendola il commissario dell'Ilva Bondi

TARANTO Le cause del tumore ai polmoni dei tarantini sono da ricercare in altri fattori, a cominciare dal «fumo di tabacco e alcol, nonché nella difficoltà nell'accesso a cure mediche». A dirlo, anzi, a scriverlo nero su bianco è stato, a fine giugno, l'uomo che appena venerdì è stato nominato commissario straordinario dell'Ilva, Enrico Bondi e che è stato ad dell'azienda. E lo ha scritto in una lettera inviata a Vendola e all'Arpa.

Bondi allega una perizia di parte che secondo lui, dovrebbe sconfiggere l'indagine epidemiologica del ministero della Salute (il rapporto Sentieri) e le perizie della procura.

## Interviene Orlando

Il ministro dell'Ambiente Andrea Orlando lo ha con-

## Nuovo attacco alla Kyenge

Roma Nuovo attacco della Lega al ministro per l'Integrazione Kyenge. «Mi fa pensare a un orango», ha detto Claderoli, vicepresidente del Senato, durante un comizio a Treviglio. Dal Pd e dal M5S l'invito alle dimissioni. Il ministro ha commentato: «Ben vengano le critiche costruttive, purché siano basate sui fatti, sui contenuti, non sulle offese». In serata Claderoli ha detto di aver telefonato al ministro per scusarsi. «Ci siamo chiariti», ha detto. E il Capo dello Stato Giorgio Napolitano si è detto colpito e indignato «per la tendenza all'imbarbarimento della vita civile».

vocato e ha scelto i tre esperti che redigeranno il piano di riqualificazione: Marco Lupo, commissario all'emergenza rifiuti Sicilia; Giuseppe Genon, docente di ingegneria dell'ambiente al Politecnico

di Torino; e Lucia Bisceglia, epidemiologo dell'Arpa Puglia.

Se per il presidente dei Verdi, Angelo Bonelli, Bondi deve dimettersi, i deputati del M5S bollano le conclusioni del com-

missario governativo come «non da censurare, bensì da diffondere in tutte le tv e giornali». E concludono: «Non può essere lui la persona idonea a svolgere questo delicatissimo ruolo». STE.DIV.



Enrico Bondi, commissario dell'Ilva.

LAPRESSE

## "Mai al Nord" E uccide il genero

NAPOLI Era contrario alla relazione di quel giovane con la figlia e soprattutto al fatto che i due (25 anni lui, 19 lei) se ne andassero a vivere da soli al Nord: lo ha convocato così per un appuntamento "chiarificatore" vicino alla sua abitazione ad Acerra per dirgli che non avrebbe mai acconsentito a che la ragazza lasciasse la casa paterna. In poco tempo si è arrivati alla colluttazione durante la quale è spuntata una pistola. Dall'arma, un calibro 38 con matricola cancella-

ta che sarebbe stata posseduta dal giovane secondo quanto ha sostenuto l'uomo, sono partiti dei colpi, almeno due secondo i primi accertamenti degli investigatori, che hanno colpito il ragazzo al torace. Così Andrea Cipolletta, incensurato di 46 anni, autista di autobus, si è costituito dai carabinieri ricostruendo tutto. Dopo averlo ferito voleva portarlo in ospedale ma, accortosi che il ragazzo era morto, ha abbandonato l'auto col corpo in preda al panico. METRO

## Notizie in breve

## 'Ndrangheta

CASSANO Persone non identificate hanno squarciato l'igi pneumatici dell'auto del sindaco di Cassano allo Jonio, Giovanni Papasso. Danneggiata anche la carrozzeria. «Se qualcuno pensa di intimidirmi e bloccare la mia attività di rinnovamento - ha commentato Papasso - si sbaglia». METRO

## Maltempo

ROMA Grandinate nel mantovano, sotopassi allagati nel tarantino, a



Temporali anche nel milanese.

FOTOGRAMMA

Padova un muro d'acqua si è abbattuto sul concerto di Jovanotti. Il maltempo non ha ancora deciso di lasciare l'estate italiana e già si contano i danni del week end bagnato che, per le strutture ricettive estive, non fa rima certo con "fortunato". METRO

## Sui social sbarca "Books & Pets" in favore dei libri e degli animali

ANIMALI Parte su Facebook e Twitter il "Books & Pets", l'iniziativa di Libreriamo (www.libreriamo.it) rivolta agli utenti dei celebri social network, chiamati a vestire i panni di "Photo hunter", ovvero cacciatori di foto che ritraggono animali da compagnia insieme a dei libri. Per partecipare alla campagna, basterà realizzare foto con protagonisti i propri pets oppure ricercare le immagini

ni nel mare di internet e pubblicarle sulle pagine Facebook e Twitter del social book magazine Libreriamo (www.libreriamo.it). Il tutto per un fine sociale molto importante: combattere l'abbandono estivo degli animali domestici e promuovere la lettura. Ogni anno in Italia si abbandonano in media 130 mila animali tra cani e gatti (circa 80.000 gatti e 50.000 cani). PATRIZIA PERTUSO



Un bassotto "saggio".



## Di Metro Mi Fido

La campagna "Di Metro Mi Fido" in favore degli animali vi dà appuntamento ogni lunedì sul giornale. Scrivete alla mail dimetromifido@metroitaly.it per raccontarci del vostro amico peloso. Di Metro Mi Fido è attivo anche su Facebook e sul blog <http://blog.metronews.it/blog/sipario/>

## Mi consenta



Disma Carraro.

## IL GUASTO È D'ORO

Altroconsumo ha simulato un banale guasto ad un frigo, scoprendo che un tecnico su quattro tra quelli chiamati a ripararlo ha effettuato interventi non necessari solo per far lievitare i compensi. Ne parliamo con Disma Carraro, presidente del Comitato unitario nazionale riparatori elettrodomestici.

## Si rafforza la nomea dei riparatori disonesti?

Bisogna vedere chi hanno chiamato. Da anni chiediamo una legge che regoli il mercato dei tecnici riparatori, distinguendo i professionisti da chi si improvvisa. Oggi chiunque può iscriversi alla Camera di Commercio e il giorno dopo "aggiusta".

## Ma i prezzi degli interventi di routine a domicilio non sono esorbitanti?

Un professionista serio solo per muoversi con il furgone attrezzato - tra segreteria, magazzino e tasse - non può chiedere meno di 50 euro. Chi ne chiede 10 è meglio non farlo entrare in casa, perché poi cambia i "pezzi" soltanto per rientrare dei costi.

## È possibile arginare questa deriva negativa?

Abbiamo messo in piedi delle convenzioni con tariffari prefissati: bisogna essere corretti e trasparenti con i clienti sull'ammontare finale.

## Siamo al paradosso-spreco che conviene comprare l'elettrodomestico nuovo...

Purtroppo sì, capita sempre più spesso che il costo della riparazione superi quello del prodotto finito: ad esempio con i microonde.

LORENZO GRASSI

## Ucciso da batteri presi in ospedale

VIAREGGIO È morto all'ospedale dopo un banale incidente in motorino avvenuto il 14 giugno. A causare il decesso di 28enne è stata un'infezione contratta in ospedale. Lascia la moglie e il figlio nato proprio il giorno prima dell'incidente. METRO

# I 4 PUNTI OSCURI DEL CASO ABLYAZOV

## ► Il blitz

Lo scorso 28 maggio l'ambasciata del Kazakhstan sollecita l'Interpol, perché venga catturato a Roma il dissidente latitante Mukhtar Ablyazov, che sarebbe stato visto aggirarsi vicino a una villetta di Casal Palocco. Perché si dà subito il via al blitz?

## ► 50 agenti

Perché nell'operazione vengono impiegati addirittura cinquanta agenti e viene pianificata una maxi irruzione nella villetta di Casal Palocco? E soprattutto: possibile che i ministri di Interni ed Esteri non fossero stati messi al corrente del blitz?

## ► Il cognome

La signora Ablyazov ha insistito per ben due giorni a dichiarare di essere Alma Ayan, usando il cognome da nubile che era riportato sul passaporto diplomatico del Centrafrica. E l'Ufficio immigrazione non ha fatto alcun accertamento.

## ► Il passaporto

Secondo la Polaria, il passaporto della moglie del dissidente Ablyazov era falso, e proprio su questa perizia è stata disposta l'espulsione della donna e di sua figlia dall'Italia. Secondo il Tribunale del Riesame, invece, il passaporto è valido.

## ► Il jet pronto

La mattina del 31 maggio, prima ancora che venisse convalidato il rimpatrio della clandestina, l'ambasciata del Kazakhstan aveva già noleggiato un jet privato, che sarebbe poi servito a rimpatriare a forza Alma Shalabayeva e la figlia di 6 anni in Kazakhstan.

# Shalabayeva, è bufera sui ministri

► La Farnesina: "Non decidiamo noi sulle espulsioni dei cittadini stranieri". Alfano apre l'indagine

ROMA Non si placa la bufera sul caso dell'espulsione della moglie dell'esule kazako Mukhtar Ablyazov, Alma Shalabayeva. Nel mirino i ministri degli Interni e degli Esteri, Angelino Alfano e Emma Bonino, che ieri hanno ribadito di essere stati informati della vicenda quando ormai era troppo tardi. «Il Ministero degli Esteri non ha alcuna competenza in materia di espulsione di cittadini stranieri dall'Italia né, in base alla normativa, ha accesso ai dati relativi a cittadini stranieri ai quali sia riconosciuto

da Paesi terzi lo status di rifugiato politico»: a sottolinearlo ieri è stata la Farnesina «con riferimento ad alcune interpretazioni apparse su organi di stampa sul provvedimento di espulsione di Alma Shalabayeva e di sua figlia Alua».

Sul caso il ministro degli Esteri, Emma Bonino, avvertì il 2 giugno il ministro dell'Interno Angelino Alfano. Bonino avrebbe conosciuto i fatti relativi al caso Shalabayeva per telefono e grazie a una mail inviata da un'organizzazione impegnata



► Il passaporto della moglie di Mukhtar Ablyazov.

nella difesa dei diritti umani.

Dal canto suo il vicepremier Alfano riferirà giovedì alla Camera. Entro mercoledì dovrebbero arrivare sulla sua scrivania i risultati dell'indagine interna affidata al Capo del

la Polizia Alessandro Pansa. «Diverse teste dovranno cadere», ha dichiarato il ministro. La verifica disposta sulla vicenda dovrà fare luce sui vari passaggi burocratici e amministrativi che hanno portato all'esecuzione del provvedi-



**“Abbiamo fatto una figuraccia, ma dimettermi non servirebbe. Qualcuno pagherà”**  
EMMA BONINO, MINISTRO DEGLI ESTERI



**“Solo chi vuole far cadere il governo può aprire una offensiva contro il ministro Alfano”**  
FABRIZIO CICCITTO, COMMISSIONE ESTERI DELLA CAMERA

mento di espulsione nei confronti della donna e della figlia.

**La donna non in arresto**  
In merito al destino della donna, il ministero degli Esteri kazako ha precisato che Alma Shalabayeva

«non è in detenzione o agli arresti domiciliari», anche se non è autorizzata a lasciare Almaty (che ha scelto come luogo di residenza durante le indagini) senza il permesso delle autorità competenti.

● METRO



Quest'estate non so se andare alle Canarie o curarmi la carie.

Perché scegliere? Ti curi subito, paghi in autunno e hai lo sbiancamento omaggio. Siamo aperti tutta l'estate.



# DENTISTI DI UN ALTRO PIANETA.

# Come una nuova corsa all'oro La marijuana è un business

► Secondo gli esperti, con la progressiva legalizzazione, rappresenta una gigantesca occasione di profitti

**USA** L'erba ne ha fatta di strada rispetto ai festini studenteschi e ai depositi in cui la polizia conserva le prove di reato, e adesso che la legalizzazione si sta diffondendo nel mondo, molti esperti sono convinti che rappresenti la grande industria del futuro. «La marijuana è come una corsa all'oro...», dice Jamen Shively, ex dirigente Microsoft che ora si prepara a lanciare "Diego Pellicer", il più grosso rivenditore di erba: «Dopo il lancio a Washington esporteremo il modello in tutte e due le Americhe e nell'Europa occidentale».

Shively, che tra i sostenitori annovera l'ex presidente messicano Vicente Fox e alcuni grandi investitori, immagina profitti superiori ai 100 mila dollari fin dal primo mese (probabilmente all'inizio del 2014): «È la sostanza il-



## 24%

l'aumento annuo del fatturato (2 miliardi di dollari) della marijuana destinata a uso medico negli Stati Uniti.

## 2014

nei primi mesi del nuovo anno apriranno i primi negozi legali di marijuana in Colorado e a Washington.

legale più consumata del mondo e la regola aurea del marketing dice che è meglio essere i primi, che non i migliori».

La sola marijuana destinata a uso medico ha un fatturato di 2 miliardi di

dollari negli Stati Uniti e ogni anno si registra una crescita del 24%. Nel 2012 il Colorado e quello di Washington sono stati i primi Stati americani a legalizzare la "maria" per uso ricreativo e altri Stati si

apprestano a seguire l'esempio. «Penso che i primi negozi di marijuana apriranno nel gennaio 2014 - assicura Dan Riffle, vicecapo delle relazioni con il governo del Marijuana Policy Project - e

dopo immagino che nel giro di quattro o cinque anni verrà legalizzata dal governo federale».

Ma con il crescere dell'industria, le aziende più grandi potrebbero presto vedersi appiappare una

tassa fino al 25%: «La fisseranno a un livello sufficientemente basso da scoraggiare il mercato nero - spiega Riffle - ma sufficientemente alto da non essere visto come un incoraggiamento all'uso».

Questi timori - insieme alle difficoltà di trasportare una sostanza ancora largamente illegale - hanno finora tenuto lontane le lobby del tabacco, ma gli attivisti le accoglierebbero a braccia aperte. «Più grandi sono i capitali che entrano nel giro più il processo si velocizza», dice Kris Krane, capo dell'associazione studentesca anti-proibizionista Students for Sensible Drug Policy. Meno favorevoli i trafficanti, che potrebbero dover cambiare mestiere.



**KIERON MONKS**  
METRO WORLD NEWS

## Martin, assolto l'agente che sparò

**USA** Non è colpevole George Zimmerman, la 29enne guardia che il 26 febbraio 2012 ha sparato, uccidendolo, al 17enne afroamericano Trayvon Martin che girava disarmato per le vie di Sanford, in Florida. Ad assolverlo, accogliendo le tesi del team dei legali dell'imputato, secondo i quali il loro assistito avrebbe agito per autodifesa - è stata una giuria composta da sei donne, dopo aver deliberato per 16 ore al termine di tre settimane di udienze che hanno visto sfilare oltre 50 testimoni. Un caso molto seguito negli Stati Uniti, fin dall'inizio, da quando il giovane venne ucciso: «Se avessi un figlio, somiglierebbe a Trayvon Martin», aveva detto

nel febbraio dello scorso anno il presidente Obama. Dopo l'annuncio dell'assoluzione, dalla Florida alla California a Washington, si sono moltiplicate negli Stati Uniti le manifestazioni di protesta. A Oakland, in California, un centinaio di persone è sfilato in corteo attraverso il centro della città. A San Francisco la protesta è stata pacifica: alcune centinaia di persone si sono riunite in strada per dimostrare. A Los Angeles dopo la pronuncia del verdetto la polizia aveva per precauzione lanciato un allarme invitando alla prudenza, ma le manifestazioni sono state pacifiche. In Florida si sono moltiplicati cartelli con frasi di protesta. ● METRO

**Irlanda del Nord** Da Londra inviati 600 agenti



► I disordini tra manifestanti protestanti e polizia.

## Nuovi scontri a Belfast

Seconda notte di scontri nell'Irlanda del Nord tra protestanti e polizia, che giovedì aveva vietato il passaggio del corteo protestante dell'Ordine degli Orange del 12 giugno nella zona che separa i quartieri cattolici e protestanti di Belfast. La notte precedente 32 agenti di polizia ed un parlamentare erano rimasti feriti nei disordini. Inviati da Londra altri 600 agenti di rinforzo. ● METRO

## Mandela presto a casa

**SUDAFRICA** Nelson Mandela potrebbe essere presto dimesso dall'ospedale di Pretoria - dove dall'8 giugno è ricoverato per complicanze legate ad un'infezione polmonare - e tornare a casa per recuperare. Lo ha dichiarato l'ex presidente sudafricano Thabo Mbeki, secondo quanto pubblicato dalla stampa locale.

Il premio Nobel per la Pace è ricoverato oramai



► Nelson Mandela.

da cinque settimane in ospedale. Amici e familiari che lo hanno visitato affermano che Madiba è tenuto in vita grazie ad un respiratore artificiale. L'ultimo bollettino medico precisa che Mandela è in condizioni critiche ma stabili. ● METRO

## Bebè reale, bookmaker scatenati

**GB** Secondo gli scatenati bookmakers britannici il "royal baby" sarà una bambina e si chiamerà Alexandra. Anche se Kate si trova dalla famiglia nella campagna del Berkshire, quindi lontano dall'ospedale di Londra dove partorerà, e William ieri è stato impegnato in una partita di polo, le quotazioni delle agenzie di scommesse prevedono il rapido arrivo di una principessa e per di più, coi capelli castani, come la



► Kate Middleton.

mamma. Le scommesse sul bebè reale hanno superato quota 500 mila sterline e sono arrivate da più di cento Paesi.

Intanto, secondo un sondaggio pubblicato dal Mail on Sunday, il 53% dei sudditi di Sua maestà vorrebbe che Kate non ricorresse mai alla baby sitter. ● METRO

## Notizie in breve

### Referendum

**EGITTO** Secondo un comunicato diffuso ieri dalle forze armate egiziane, l'ex presidente Mohamed Morsi aveva rifiutato, prima di essere depo-

sto dai militari il 3 luglio scorso, di tenere un referendum popolare che legittimasse la sua permanenza al potere. ● METRO

### Tracce di droga

**GB** In nove bagni di Westminster, alcuni dei quali riservati ai parlamentari, sono state trovate tracce

di cocaina. Lo ha scritto ieri il Sun on Sunday, che ha sguinzagliato i suoi reporter sotto copertura che hanno raccolto campioni nei wc del Parlamento britannico. ● METRO

### Francese ucciso

**MALI** È stato trovato il corpo del cittadino fran-

cese rapito in Mali nel novembre 2011 da Al Qaeda nel Maghreb islamico: lo ha riferito un investigatore che indaga sul sequestro, spiegando che sono in corso gli esami per confermare l'identificazione del cadavere, rinvenuto il 7 luglio. Il corpo dovrebbe essere quello del 55enne Philippe Verdon. ● AGI

# Tale e quale a sua mamma, o quasi.

ALTAVIA



## Fnac riapre.

E sarà la Fnac sorprendente di sempre.

Per chi già la conosce e per chi la scoprirà la prima volta. Musica, lettura, fotografia, audio-video e da oggi ancora più elettronica e informatica tornano con la vitalità di un nuovo inizio insieme all'esperienza maturata in questi anni.

**A Torino** torna a vivere uno spazio dove la convenienza è importante quanto incuriosire, sorprendere e informare.

Ti aspettiamo.  
**Lunedì 15 Luglio 2013.**

**Da lunedì 15 luglio Fnac c'è.**

Fnac Torino Via Roma, 56



&  
torino

Politecnico

## Il nuovo prototipo da corsa

**CITTÀ** Oggi, alle 11, al Museo dell'Automobile (Corso Unità d'Italia, 40) viene svelato il nuovo prototipo elettrico SCR della Squadra Corse del Politecnico. È frutto dell'esperienza acquisita nel 2012, dove la vettura elettrica del Politecnico ha ottenuto il settimo posto nella classifica mondiale. **METRO**

# Nuovi buoni taxi

- ▶ Al via oggi la gestione informatizzata delle facilitazioni per i disabili
- ▶ Tutte le informazioni sul plafond mensile e sull'utilizzo della card

**CITTÀ** Parte oggi la gestione informatizzata dei buoni taxi per le persone disabili che supererà gli attuali buoni cartacei: ad ogni utente inserito nel servizio sarà riconosciuto un plafond personale mensile (un limite massimo di credito la cui gestione sarà bimestrale) calcolato sulla base delle corse taxi attribuitegli dagli uffici e della dichiarazione ISE che ha presentato.

## Il tesserino verde

L'utente, al momento della richiesta telefonica della corsa, dovrà comunicare il luogo di partenza e destinazione e il numero di codice personale attribuitogli dagli uffici di via San Marino. Per avere il numero di codice dovrà ritirare un tesserino identificativo di colore verde, che dovrà essere esibito al taxista ad inizio corsa: a fine corsa il conducente del taxi dovrà rilasciare una ricevuta con l'importo da cui sarà detratto 1 euro grazie alla convenzione concordata dal Comu-

ne con le cooperative Pronto Taxi e Radio Taxi, che hanno accettato di ridurre il "costo bandiera" da 3 euro e 50 centesimi a 2 euro e 50.

L'importo della corsa, scontato quindi di 1 euro, sarà detratto dal credito mensile disponibile. Il costo del buono taxi (1 euro e 50 centesimi) non dovrà più essere anticipato, ma verrà scalato direttamente dal plafond. Se il plafond sarà inferiore ai 10 euro al momento della richiesta l'operatrice telefonica del servizio taxi comunicherà, sia all'utente che al taxista, qual è la somma disponibile per

## Rimborso

▶ **Vecchi buoni.** Chi avesse ancora buoni cartacei emessi dopo il 28 maggio 2012 potrà chiederne il rimborso dal 15 luglio al 13 settembre presso gli uffici di GTT di via Chisone 14b (dal lunedì al giovedì dalle 9 alle 12.30 e dalle 13.30 alle 16 e il venerdì, dalle 9 alle 12.30 e dalle 13.30 alle 15). L'ufficio sarà chiuso per ferie dal 12 al 23 agosto.

dare la possibilità all'utente di valutare l'integrazione del costo.

● **REBECCA ANVERSA**



▶ Un taxi attrezzato.

## Innovazioni oltre la disabilità

**CITTÀ** Tecnologie in aiuto delle persone con disabilità. Ne è un esempio l'applicazione per smartphone "Henable ZTL" che permette di comunicare in tempo reale il transito in zone a traffico limitato, inserendo dati, foto della patente e contrassegno

personale. Così si ottiene l'autorizzazione in pochi secondi, superando le barriere burocratiche ed evitando multe. L'applicazione verrà presentata durante l'Henable Road Tour, che fa tappa domani a Torino per sensibilizzare cittadini e istituzioni

sulle innovazioni per migliorare la qualità della vita delle persone con particolari esigenze. I progetti nascono da un'idea di Ferdinando Acerbi, ex atleta che, dopo un incidente, è rimasto paralizzato. È nata così la piattaforma web Henable.me. ● **RE.AN.**

## Notizie in breve



## Futur Festival

**CITTÀ** Oltre diecimila persone nell'ex area industriale del Parco Dora per il Kappa Futur Festival, la kermesse organizzata da Movement e dedicata alla musica elettronica. ● **METRO**

## Trasporti

**CITTÀ** Oggi a Palazzo Civico il sindaco presenta la mozione parlamentare per indicare Torino «quale sede dell'Autorità di regolazione dei Trasporti». ● **METRO**

## Inceneritore

**CITTÀ** Nuovo stop dell'inceneritore del Gerbido a causa di «alcuni malfunzionamenti». Al momento dello spegnimento dell'impianto è stata segnalata una forte puzza. ● **METRO**



# BIENNALE INTERNAZIONALE DI SCULTURA RACCONIGI 2013

PENSARE LO SPAZIO:  
DIALOGHI TRA NATURA  
E IMMAGINAZIONE

SENSING SPACE:  
DIALOGUES BETWEEN NATURE  
AND IMAGINATION

**16 giugno - 13 ottobre 2013**  
martedì - domenica, ore 10:00-19:00

www.ilcastellodiracconigi.it • www.piemontearte.com • www.emanuelabernascone.com

Con il contributo della



Con il Patrocinio di



Comitato Generale  
della Repubblica Federale di Germania



Organizzazione



DA EATALY LINGOTTO, LAGRANGE, PINEROLO, MONTICELLO E ASTI:

# APERTI PER FERIE!



TANTE COSE BUONE DA MASTICARE, ALTA QUALITÀ E  
PREZZI ANCORA PIÙ CONVENIENTI PER TUTTO IL MESE DI LUGLIO.  
ECCO ALCUNI ESEMPLI:

<p><b>DOLOMITI DOLOMITI PILS</b></p> <p>L'UTILIZZO DI MALTI DELLE DOLOMITI LE CONFERISCE UN GUSTO PIENO E ARMONIOSO, UNA PERSONALITÀ IMPORTANTE E DELICATA AL TEMPO STESSO.</p> <p><del>€1,30</del> <b>1,00 €</b> -23% 330 ML</p>	<p><b>FINESSE CREMA DEO CORPO</b></p> <p>UNA CREMA DEODORANTE A BASE DI ALLUME DI POTASSIO NATURALE CON UNA BASE UMETTANTE CHE AIUTA LA PELLE A TRASPIRARE E LA LASCIA MORBIDA AL TATTO.</p> <p><del>€4,60</del> <b>2,90 €</b> -37% 50 ML</p>	<p><b>AGRIMONTANA GELÉES DI FRUTTA</b></p> <p>SOLO IL SAPORE DELLA FRUTTA SENZA COLORANTI E AROMATIZZANTI AGGIUNTI, PRODOTTE CON FRUTTA DI PRIMA SCELTA.</p> <p><del>€3,90</del> <b>2,95 €</b> -24% 100 G</p>	<p><b>AGRICOLA DEL SOLE CONDIMENTO CIME DI RAPA</b></p> <p>CREMA VERDE PRODOTTA CON BROCCOLI E CIME DI RAPA, IDEALE PER CONDIRE ORECCHIETTE O SECONDI PIATTI A BASE DI CARNE.</p> <p><del>€3,98</del> <b>2,95 €</b> -26% 180 G</p>
<p><b>AGRICOLA DEL SOLE ORECCHIETTE</b></p> <p>PRODOTTE CON SEMOLA DI GRANO DURO GARANTITA DAL MARCHIO "100% GRANO ITALIANO". TRAFILATE AL BRONZO ED ESSICcate LENTAMENTE.</p> <p><del>€3,90</del> <b>2,98 €</b> -24% 500 G</p>	<p><b>TARTUFLANGHE RAGÙ DI CARNE ALLA PIEMONTESE</b></p> <p>CON 32% DI CARNE DI VITELLO, POLPA DI POMODORO E CIPOLLA DI TROPEA: CONDIMENTO IDEALE PER PASTA DI SEMOLA O ALL'UOVO.</p> <p><del>€4,80</del> <b>3,90 €</b> -19% 180 G</p>	<p><b>DE AGOSTINI ANTIPASTI E STUZZICHINI, PESCE E INSALATE</b></p> <p>TANTE RICETTE GUSTOSE PER PIATTI RICCHI DI FANTASIA.</p> <p><del>€4,90</del> <b>4,17 €</b> -15% CAD.</p>	<p><b>IL FORNO DI PIETRO PANE CROCCANTE ARTIGIANALE</b></p> <p>PRODOTTO TIPICO DELL'ALTO ADIGE. PRODOTTO CON SEGAL VENOSTANA.</p> <p><del>€5,60</del> <b>4,20 €</b> -25% 250 G</p>
<p><b>CUORE DI MISCELA CHEESECAKE</b></p> <p>KIT COMPOSTO DA UN PREPARATO BASE TORTA, UN PREPARATO PER CREMA CHEESECAKE E UNA BUSTINA DI GUARNITURA AI FRUTTI DI BOSCO.</p> <p><del>€5,98</del> <b>4,98 €</b> -17% 230 G</p>	<p><b>DOMENICO MANCA OLIO ORIGINALE</b></p> <p>UN OLIO EXTRAVERGINE DALL'ASPETTO LIMPIDO E COLORE GIALLO DORATO, DAL PROFUMO INTENSO DI OLIVA MATURA E LEGGERO SENTORE DI MANDORLA E VANIGLIA.</p> <p><del>€7,28</del> <b>6,28 €</b> -14% 1 LITRO</p>	<p><b>SALUMIFICIO GIORDANO SALAME PIACENTINO</b></p> <p>IL SALAME PIACENTINO DELLA TRADIZIONE EMILIANA.</p> <p><del>€22,80</del> <b>15,90 €</b> -30% AL KG</p>	<p><b>SCALABRINI PARMIGIANO REGGIANO</b></p> <p>PRODOTTO CON LATTE DA MUCCHE ALLEVATE CON FORAGGI E CEREALI AZIENDALI PRODOTTI CON METODO BIOLOGICO.</p> <p><del>€26,80</del> <b>18,80 €</b> -30% AL KG</p>

DELLA SERIE: CI ERAVAMO DIMENTICATI DI DIRVELO...

**NOVITA'**

## SIAMO FRITTI!

LA NUOVA FRIGGITORIA DI EATALY LINGOTTO VI ASPETTA AL PIANO INTERRATO

Finalmente al ristorantino della birra abbiamo aperto il nuovo ristorantino del fritto: gli ingredienti buoni di Eataly fritti davanti a voi ed accompagnati con una buona birra

<b>IL GRAN FRITTO DI MARE</b> CON IL PESCE SELEZIONATO DALLA PESCHERIA DI EATALY	15.50 €	<b>POLPETTE DI MELANZANE FRITTE</b> CON SALSA DI POMODORO ITALIANO	9.50 €
<b>FRITTURA DI CALAMARI</b> SELEZIONATI DALLA PESCHERIA DI EATALY	13.00 €	<b>OLIVE ALL'ASCOLANA</b> DELLA COOP. CASE ROSSE CON MOZZARELLA FIOR DI LATTE DEL CASEIFICIO "MONTOSO"	8.50 €
<b>POLPETTE DI VITELLO DE "LA GRANDA"</b> CON INSALATINA	9.50 €	<b>OLIVE ALL'ASCOLANA</b> DELLA COOP. CASE ROSSE	6.50 €



COMPRA <sup>ANCHE</sup> ONLINE SU [SHOP.EATALY.IT](http://SHOP.EATALY.IT)

**EATALY MONTICELLO D'ALBA**  
S.St. 231, Zona Ind. 2 Tel. 0173 592424

**EATALY ASTI**  
Via C. Leone Grandi, 3 Tel. 0141 095813

**NUOVO! EATALY IN CAMPAGNA**  
San Damiano d'Asti, Fraz. Lavezzole, 5  
tel 0141 1745121

**EATALY**  
alti cibi  
mangi meglio, vivi meglio

**EATALY LINGOTTO**  
Via Nizza, 230 int. 14 Tel. 011 19506801  
raggiungibile in metro, fermate Spezia o Lingotto

**EATALY INCONTRA...**  
Via Lagrange, 3 Tel. 011 0373221

**EATALY PINEROLO**  
Via Poirino, 104 Tel. 0121 042601

2

life

"Salvi" i Negramaro

Live e pioggia  
Bloccato Jova

▶ Negramaro a S.Siro.

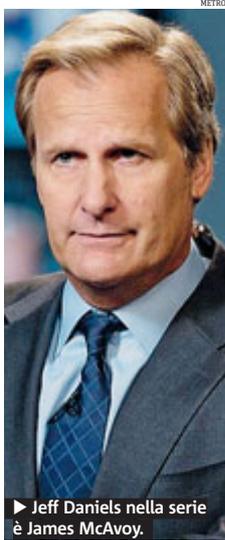
LIVE Un temporale blocca il live di Jovanotti a Padova, sabato sera, provocando guasti agli strumenti. Grazie invece il live a San Siro dei Negramaro: gli oltre 40 mila fan sono rimasti sotto la pioggia all'uscita dal Meazza. METRO

# "The Newsroom" Nuova era della tv

TV La "golden age" della televisione, quella dei "Soprano", di "The Wire", di "Mad Men", si è evoluta in qualcosa di nuovo, di diverso. Se prima era l'anti-eroe, il Tony Soprano o il Don Draper della situazione il protagonista con l'obiettivo puntato addosso, ora la parola è lasciata all'audience, allo spettatore che giudica e commenta ciò che vede.

"The Newsroom", serie HBO giunta alla seconda stagione (iniziata ieri sera negli Usa) che racconta le vicende di un canale di news televisive guidate da un anchorman libero e idealista, è il simbolo di una televisione che si apre al pubblico.

Scritta da Aaron Sorkin, autore di West Wing e del film Social Network, "The Newsroom" è incentrata su James McAvoy (un grande Jeff Daniels) e sulla sua redazione sempre alla ricerca di un'informazione idealista, fatta di inchieste e di



▶ Jeff Daniels nella serie è James McAvoy.

pungenti interviste. «Gran parte del divertimento di realizzare una serie che racconta fatti del recente passato è che spesso lo spettatore li conosce più dei protagonisti - dichiara Sorkin - di conseguenza chi guarda

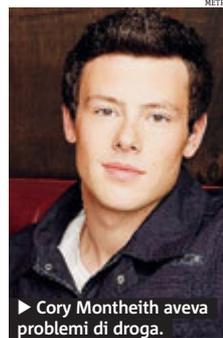
è curioso di sapere come i personaggi si comportano quando ad esempio viene dichiarata la morte di Osama Bin Laden o c'è Occupy Wall Street».

Nella prima stagione la critica americana nonostante abbia riconosciuto a "The Newsroom" di essere una serie di nuova generazione, intelligente e ben interpretata si è divisa sulla verbosità dei dialoghi e sulla palpabile antipatia dei protagonisti.

Per questo motivo Sorkin dopo avere girato gran parte della seconda stagione, non soddisfatto del risultato, ha messo mano alla sceneggiatura e scartato quasi l'80% del materiale già filmato.

L'episodio andato in onda ieri sembra confermare i pregi e i difetti di "The Newsroom" che rimane comunque televisione di altissima qualità. Attendiamo solo che qualche canale in Italia prima o poi la trasmetta.

● MATTIA NICOLETTI



▶ Cory Monteith aveva problemi di droga.

## Addio a Accolla

Morto a 64 anni il doppiatore, regista teatrale e direttore di doppiaggio Tonino Accolla.



È stato la voce di Tom Hanks, Eddie Murphy, Mickey Rourke, Nicolas Cage e Homer Simpson.

## Trovato morto in hotel Cory Monteith, star trentenne di "Glee"

TV Un'adolescenza ribelle terminata troppo presto: Cory Monteith, la star di "Glee", è stato trovato morto in una camera d'albergo di Vancouver, in Canada. Il corpo è stato ritrovato dal personale del Fairmont Pacific Rim Hotel, al 21esimo piano, dove alloggiava. Monteith aveva 31 anni, pur non conoscendosi ancora le cause del suo decesso, è noto il suo passato con problemi di alcool e droga. Solo qualche mese fa, lo scorso aprile, l'attore aveva dichiarato di voler iniziare un programma di riabilitazione per uscire dall'abuso di sostanze stupefa-

centi. Molti ne furono sorpresi, ma per Monteith si trattava solo dell'ennesima ricaduta dopo una giovinezza ribelle, di cui lui stesso aveva più volte parlato. Ad aprile, tanti gli si erano stretti attorno: i fan, la compagna nella vita e sul set Lea Michele (conosciuta durante le riprese di "Glee") ma soprattutto Naya Rivera. Grande sgimento su Twitter dove il trend #rpicorymonteith è stato ieri per ore l'argomento più discusso a livello mondiale. Presa d'assalto anche la pagina Fb del Giffoni Film Festival dove il 24 luglio arriverà la Rivera. ● ADNKRONS

## Prestiti a DIPENDENTI e PENSIONATI



**ESITO  
IMMEDIATO**



**PRESTITO DI € 3.500,00  
RATE A PARTIRE DA € 45,00**

**PRESTITO DI € 8.500,00  
RATE A PARTIRE DA € 110,00**

**PRESTITO DI € 15.500,00  
RATE A PARTIRE DA € 199,00**

**- ALTRI FINANZIAMENTI  
- PIGNORAMENTI - PROTESTI  
- SEGNALAZIONI IN BANCA DATI  
- FIRMA UNICA  
- PRIMA RATA DOPO 90 GIORNI**

**SPECIALE PRESTITO  
PENSIONATI  
convenzioni INPS e INPDAP**  
(soggetto a valutazione degli istuti eroganti)

Corso Rosselli, 116/B  
Fax 011 5183326 - E-mail: info@sonafin.it  
Telefona subito, esito immediato - Aperti anche il sabato mattina

**011/51.83.340**

# GRANDI MARCHE A PREZZI STRACCIATI!



## Airwell



Climatizzatore Airwell  
7000 btu/h Classe A  
gas ecologico R410  
(IDEALE PER LOCALI  
FINO A 28 MQ)

**199,00**

~~Listino 650,00~~



## ARISTON



CLIMATIZZATORE ARISTON MONOSPLIT  
CLASSE A - GAS ECOLOGICO R410  
CON POMPA DI CALORE

9000 btu/h

**294,00**

12000 btu/h

**310,00**



## Haier®

Climatizzatore HEA Monosplit INVERTER  
classe AA - Gas ecologico R410  
9000 BTU/H (ELEGANT)

~~Listino 1.420,00~~

**425,00**



## SAMSUNG

SAMSUNG MONTBLANC  
9000 BTU/H INVERTER  
Doppia classe AA  
Compressore Twin Rotary  
Sistema aria pura

**689,00**

~~Listino 1.640,00~~



## Haier®

**850,00**

~~Listino 1.850,00~~



Haier Dual Split INVERTER  
9000+12000 BTU/H  
Classe AA

Garanzia  
miglior  
prezzo!



## DeLonghi

Condizionatore  
portatile  
PINGUINO  
Modello PAC L30  
Potenza 8000 btu/h

**350,00**

~~Listino 750,00~~

Non conosci un installatore? Ne abbiamo alcuni in gamba da consigliarti e a prezzi modici!

# idropiu

011/20.50.355  
TORINO - Via Tronzano, 10

Lun-Ven 8-12,30 - 14-18,30  
Sab 8-12,30

Tutti i prezzi IVA inclusa 21% Tutti i prodotti in pronta consegna.



▶ Giovanni Vernia.

## L'ironia genovese di Vernia

**CABARET** Non c'è dubbio, Giovanni Vernia è uno che "sta sul pezzo", lo dimostrano i suoi ultimi due personaggi, Fabrizio Corona e Marco Mengoni, protagonisti delle cronache proprio nello stesso momento in cui nell'ultima edizione televisiva di "Zelig" prendevano vita le loro imitazioni ad opera del comico genovese. Ma domani Giovanni Vernia porterà dal vivo, alle 21.30, al parco della Certosa Reale di Collegno, il suo spettacolo "Giovanni Vernia Live" per la rassegna "Colonia Sonora" nell'ambito della rassegna "Ridi XVIII Estate". Una serata da "one man show". ● A. GAR.



▶ Madaski.

## Violoncello sull'onda elettronica

**MUSICA** Terza e ultima serata, domani, alle 21.30, con ingresso libero, per la rassegna "Meteorite in Giardino 6" alla Fondazione Merz Lia Limone 24. Gli street artists Raw Tella e Halo Halo realizzeranno graffiti su alcune pareti dello spazio esterno della Fondazione, mentre il violoncello di Umberto Clerici si contrapporrà e si sovrapporrà alla musica elettronica di Madaski, noto per il suo lavoro con gli Africa Unite. Clerici e Madaski eseguiranno "Corde elettroniche", un brano per violoncello, pianoforte e suoni elettronici scritto a quattro mani da Madaski e Willy Merz. ● A. GAR

# Raphael Gualazzi felice di sbagliare

**MUSICA** Il suo tour teatrale è stato un successo. E così Raphael Gualazzi ha deciso di portare in giro anche in estate il suo "Happy Mistake". Un disco vario ed eclettico, che spazia da sapori beatlesiani a influssi soul-gospel, dal jazz vecchio stile sino all'opera del nostro Verdi. «Sono un appassionato di musica a 360 gradi - spiega - è la mia vita, non so fare altro. E il successo dovesse finire, ricomincerei da capo. Per passione».

### Passione musicale

Il trentunenne urbinato scoperto da Caterina Caselli, primo fra i giovani di Sanremo nel 2011 e secondo all'Eurofestival, sarà stasera al Gru Village (ore 22, euro 24/28/35) per presentare le sue nuove canzoni, fra cui la ballata romantica "Sai (Ci basta un sogno)", presentata in gara all'Ariston lo scorso febbraio. Sul palco sarà accompagnato da nove musicisti, in uno spettacolo dinamico e sfaccettato che mescolerà atmosfere



▶ Raphael Gualazzi in uno dei suoi recenti concerti.

suggestive a momenti più energici. Ampio spazio verrà dato all'ultimo album "Happy Mistake". "L'errore felice del titolo continua Gualazzi - è quello che spavaglia le regole e ti sorprende. Come un solo di tromba sovrapposto

per sbaglio, che diventa bellissimo. Anche nella vita è così, perché la condizione umana è imperfetta per definizione. Così come la voce. O il suono del pianoforte classico, che è inimitabile».

● DIEGO PERUGINI

## Notizie in breve

### Jovanotti

**MUSICA** Tutto è pronto o quasi. Ancora un po' di pazienza e domani Jovanotti approderà allo stadio Olimpico con il suo tour: «Sarà una megafesta, un giro sulle montagne russe della mia musica, un dj set con la mia band», spiega. Palco gigantesco, megaschermo ipertecnologico e grande attenzione ai "visual" per uno spettacolo lungo ed energico, tutto da godere. Ore 21, euro 46/69. ● D.P.

### Pablo Marino

**MUSICA** Stasera, alle 22, all'Imbarchino di viale Cagni 37 le canzoni meteo di "Pablo e il mare" approdano alla casa sul fiume del Valentino per un concerto d'auto-re dal sapore marinaro. Paolo Antonelli presenta un live-set in quartetto, con il contrabbasso di Fabrizio Brisui Cerutti ad accompagnare le percussioni di Marco Ostellino e il violino di Francesco Coppotelli. Ingresso gratuito, in caso di pioggia si suona nel locale. ● METRO



Ristorante



Pizzeria



Musceria



# primaepoi

PRIMA PIZZA POI COZZE PRIMA COZZE POI PIZZA PRIMA PIZZA POI COZZE PRIMA COZZE POI PIZZA

## Pizzeria



*Beppe cura Personalmente con amore e passione il reparto ormai da diciotto anni sempre seguendo la tradizione della Vera Pizza Napoletana con la ricerca dei prodotti di qualità come il fior di latte, la burrata fresca, i friarielli tipici napoletani.*

*Fra le specialità spiccano la pizza alla Norma con le melanzane fritte e la ricotta infornata, la Burrata e Salsiccia, la Salsiccia e Friarielli e le nostre focacce miste ricche di fantasia e infine ma non per ultima la pizza al metro con i gusti che preferite.*



VENITE A TROVARCI NELL'UNICA SEDE IN VIA LAGRANGE, 43 A TORINO

Telefono: 011 5178698

www.primaepoi.com



### CANTINA

Cantina fornitissima principalmente di vini siciliani, campani, veneti e piemontesi.



### CIBO & CUCINA

Proponiamo con tanta passione e professionalità, specialità che variano dal pesce alla pizza



### LOCALE

Scopri un ambiente elegante ma allo stesso tempo accogliente.



metro

Metro è un quotidiano indipendente del mattino pubblicato dal lunedì al venerdì e distribuito gratuitamente da N.M.E. - New Media Enterprise Srl. Registrazione RS Tribunale di Roma 254/2000. Sede legale: Via Carlo Pesenti, 130, 00156 ROMA. Amministratore unico: MARIO FARINA

**Direttore Responsabile:**  
**Giampaolo Roidi**  
**Caporedattore:**  
**Paola Rizzi** (Milano)  
**Capo servizio:**  
**Sergio Rizza** (Milano)  
**Capo servizio grafico:**  
**Paolo Fabiani** (Roma)  
**Redazione:**  
**Roma:** via Carlo Pesenti, 130 tel. 06 49241237-200  
**Milano:** via Ugo Bassi, 25 tel. 02 50721268-200

**PUBBLICITÀ - contatti:** A. Manzoni & C. S.p.A via Nervesa 21, 20139 Milano - tel. 02.574941, www.manzoniadvertising.it  
**Concessionaria clienti locali:**  
Milano e provincia: via Nervesa 21, 20139, Milano, Tel.: 02.57494571  
Torino e provincia: via Bruno Buozzi 10, 10123 Torino, Tel. 011-6565111  
Bologna e provincia: viale Silvani 2, 40122 Bologna, Tel.: 051-5283811  
Firenze e provincia: via Lamarmora 45, 50121 Firenze, Tel.: 055-5539200  
Roma e provincia: via Cristoforo Colombo 98, 00147 Roma, Tel.: 06-514625802; 06-514625817  
Concessionaria clienti locali per Genova e provincia: Publitrama S.p.A. Piazza Piccapietra 21, 16121 Genova, Tel. 010 5388200, email: info@publitrama.it

**Responsabile del trattamento dei dati (D.Lgs. 196/2003):**  
**Giampaolo Roidi; Stampa: LITOSUD SRL** via Carlo Pesenti 130, Roma - Via Aldo Moro 2, 20160 Pessano Con Bornago (MI)  
**DIFFUSIONE:** per segnalare anomalie: diffusione@metroitaly.it



Commenti gratuiti

**ALESSIA CHINELLATO**  
GIORNALISTA @ALECHINELLATO



## MATTI NOI, SEMPRE IN CERCA DI CERTEZZE

In ogni villaggio c'è un matto: il mondo lo vuole, lo reclama a gran voce, un matto su cui sputare veleno, un matto da compatire, un matto da deridere. Ci sono tanti matti, nelle nostre città. Gente che passa le giornate a dar da mangiare ai gatti; forse perché i gatti valgono più delle persone, perché c'è più logica nel loro vivere in strada che nelle nostre architetture verticali.

Abito a San Giovanni da poco, Quartiere misto. Case degli anni 20, con studenti e famiglie, le bandiere dell'Italia alle finestre, le massaie che ancora stendono la biancheria nei lavatoi, che quando li ritiri profumano di buono. Ogni mattina, quando il sole è appena alto e l'aria frizzante, scendo tutta tacchi e punte e lo incontro. Lui - che importa come si chiama - abita in quello che doveva essere uno scantinato riadattato ad abitazione. E lui mi guarda, perché è sempre sulla soglia, pioggia o sole. Natale o Ferragosto. Ogni giorno uguale a se stesso. E lui mi fissa: con quei suoi occhi grandi e malinconici, blu come un mare in tempesta. E mi saluta, burbero. L'unico cui rivolgo la parola. Io, che non sono proprio trasparente. Eppure, giorno dopo giorno, il suo sguardo si è sciolto in un sorriso. Sempre triste, ferito. Come me, persona normale. E allora gli ho teso la mano, con una parmigiana. Impacciata, mentre lui è quanto di più vicino al poeta che io abbia mai visto, la logica vista dove gli altri non vedono assolutamente nulla. Vive di intuizioni, mentre noi, abitanti della polis, ci ostiniamo a cercare certezze. Poco importa se poi sia veramente pazzo o, semplicemente, più delicato, fragile. Provate ad avere un mondo nel cuore e non riuscire ad esprimerlo con le parole. In effetti per una cosa del genere la sottoscritta impazzirebbe.

**MANUELA SAIN**

PITTRICE



## TRAGICHE FATALITÀ SENZA SPIEGAZIONE

È di pochi giorni fa la notizia di quella madre della provincia di Sondrio che ha investito il figlio facendo manovra con l'automobile. Molto spesso la cronaca ci racconta di questi errori tragici, fatali. Talvolta leggiamo di genitori che dimenticano i figli in auto, magari sotto il sole. Ricordo la vicenda di quel papà che, una mattina, dimenticò il bambino sul sedile posteriore, parcheggiò la macchina e andò al lavoro. Il bimbo si era addormentato e lui si era dimenticato di averlo con sé. Solitamente era la madre a portarlo a scuola ma quella maledetta mattina...

Il primo istinto è di colpevolizzare quel padre troppo distratto. Ma, pensandoci, forse il dramma è figlio di un automatismo mentale. Capita a chiunque, dopo essere usciti di casa, come ogni mattina, dopo aver preso l'auto, come ogni mattina, dopo essere arrivati in ufficio, come ogni mattina, di chiedersi: ho staccato il ferro da stiro? Ho spento il gas? E non potendo mollare tutto per correre a casa, ci portiamo il pensiero fino a sera. Certo, non c'è paragone. Qui si parla di tragedie. Eppure, quel padre ha agito esattamente come ogni mattina, schiavo di abitudini della vita frenetica di ogni giorno.

Non è una scusante. È un tentativo di capire. Sono sicura che soprattutto quei genitori cerchino di farlo continuamente. La loro vita da quel tragico giorno? Un inferno. Darebbero qualunque cosa per rimediare, la loro stessa vita al posto di quella del figlio. Ma il destino non si distrae mai così a lungo da permettere un simile scambio.

Cuori bloccati nel traffico

## SEDUTTRICE D'UFFICIO



**MARIA BEATRICE DE CARO**

LETTERE@METROITALY.IT

Ciao Maria Beatrice, sai se esiste un libro su come ci si comporta in ufficio? Lo vorrei regalare a una collega che non sopporto. Abbiamo iniziato a lavorare circa un anno fa nello stesso periodo e per fortuna ancora ci siamo... Lei arriva tutte le mattine alle 8, vestita come se andasse in discoteca, poi passa ore al bagno a truccarsi, ma la cosa che più mi infastidisce è che civetta con qualsiasi maschio trovi a tiro. Se poi vada oltre non lo so e non mi interessa, anche perché è single. Però tutte queste attività "extra lavorative" le portano via mezza giornata e il suo lavoro lo devo fare io. Ho provato a farla riflettere, mi dà ragione, si mette al pc, ma appena intravede un uomo ricomincia con battiti di ciglia e cinguettii. La detesto. GIADA

Cara Giada, direi che siamo davanti al classico "dilemma cornuto", quello che prevede non una ma due soluzioni, entrambe sbagliate. Potresti infatti decidere di alzare il confronto sul piano professionale, con il rischio di inimicarti anche la metà maschile dell'ufficio, oppure adottare le sue tattiche seduttive, perdendoci però sia in autostima che nella valutazione dei tuoi capi. Non disperare, resta una via indiretta, più laboriosa ma più tranquilla. Se la signorina è in cerca di un centro di gravità maschile, stalle vicino nell'impresa con consigli e aiuti come sappiamo fare noi donne. Forse, una volta risolti i problemi sentimentali, si potrà rilassare e inizierà a lavorare.

vorio in uno tsunami. Nello stesso momento, però, tutti ci inchiniamo sull'altare della tecnologia, dimenticando che anche questa è in parte responsabile del processo di espulsione di tante braccia: la robotizzazione aumenta con poche braccia il profitto. Chiediamoci, allora, come sarà possibile riuscire a sfamare l'impressionante crescita della popolazione. Se la tecnologia respinge milioni di braccia dal mondo del lavoro, si faccia almeno uso di quella semplice tecnologia da tempo in voga creata per limitare le nascite. ALFREDO F.

## Un altro orso morto invano

**NATURA** Un altro orso è stato ucciso a fucilate nel Parco nazionale d'Abruzzo. Ma mentre ci accorgiamo che le armi sono diffuse nel nostro Paese ad un livello quasi "americano", il ministro De Girolamo si appresta a proporre una modifica dell'attuale normativa sulla caccia che, con la scusa del "controllo faunistico", vuole ampliare i termini della stagione venatoria consentendo di sparare anche in tempi di silenzio venatorio e in aree protette.

FRANCESCO MARIA MANTERO

EMAIL LETTERE@METROITALY.IT

SCRIVETE A METRO ROMA, VIA CARLO PESENTI 130, ROMA. TEL. 06 492 412 00 FAX 06 492 412 67 E A METRO MILANO, VIA UGO BASSI 25, MILANO. FAX 02 507 212 52. INDICATE NOME E INDIRIZZO ANCHE SE VOLETE RESTARE ANONIMI. NON SARANNO PUBBLICATE LETTERE PIÙ LUNGHE DI 10 RIGHE. LA REDAZIONE POTRÀ RIDURRE I TESTI.

lettere

## La ricchezza del Vaticano

**CHIESA** Consiglio agli ingenui che ancora credono nella povertà della Chiesa di visionare il film di Ferrara "I banchieri di dio" sul caso Calvi. Se non hanno fette di salame sugli occhi potranno ben documentarsi sul complesso rapporto tra Calvi e il vescovo Marcinkus, presidente dello Ior, la banca vaticana. Poiché risulta che il Vaticano sia uno degli Stati più ricchi del mondo, non capisco perché lo Stato laico italiano debba spolpare i propri cittadini per devolvere continuamente soldi alla Chiesa e alle sue ramificazioni per interventi di assistenza caritatevole. E gli italiani chi li aiuta? M. GIUNTINI

## Senza Berlusconi sono finiti

**POLITICA** Per quanto ancora dovremo ascoltare questo abominio di parole vomitate da queste bocche pronte a qualsiasi falsità? Tutta questa agitazione intorno alla possibile esclusione di Berlusconi dalla politica italiana è una naturale reazione al fatto che senza B. il PdL non esiste, e tutti questi "signori" e queste "signore" (per niente onorevoli) si ritroveranno in mutande, metaforicamente parlando. Che mestiere an-

drebbero a fare questi servi con megafono, che stanno in Parlamento senza nessun merito e nessuna professionalità? ELISABETTA PERROTTA

## Blocco Aule una vergogna

**POLITICA** Sono scandalizzata di quanto sta facendo la classe politica. Bloccare il Parlamento per i guai di Berlusconi, con il Paese allo sbando, significa sputare contro coloro che si sono tolti la vita per la crisi e contro chi lotta ogni giorno per

mantenere il posto di lavoro o salvare l'azienda. La cosa peggiore è la connivenza dei partiti che hanno votato a favore del blocco. Dato che per i lavoratori che scioperano viene trattenuta una giornata di stipendio, bisognerebbe farlo anche con i parlamentari! EMANUELA

## Troppi robot e poco lavoro

**TECNOLOGIA** Non c'è alcun dubbio che la disoccupazione stia trasformando il mondo del la-

## L'uomo del tempo

### Sole e caldo

La settimana comincerà con tanto sole e caldo abbastanza intenso sull'Italia, specie sulle zone interne, ma difficilmente si supereranno i 34-35 gradi. La fase di stacca dei temporali comunque risulterà breve. Da mercoledì infatti gli acquazzoni torneranno a farsi notare sui cieli del nord, in particolare sui rilievi e sulle zone di pianura adiacenti. Nei giorni successivi i rovesci si ripresenteranno anche in Appennino, unitamente ad un lieve calo delle temperature. Per il week-end si prospetta inoltre un ulteriore passaggio temporalesco intenso sul Triveneto, con marcato calo termico, grandine e bora forte.

Alessio Grosso www.meteolive.it



## Torino

	Max.	Min.	
OGGI	31°	18°	
DOMANI	24°	20°	
DOPODOMANI	23°	20°	

3  
sport

## Transpac Race

Maserati in regata.  
FOTO JEN EBBEYMaserati  
recupera  
posizioni

**VELA** Dopo una partenza decisamente slow alla Transpac Race Maserati (con a bordo Giovanni Soldini, John Elkann e altri otto velisti) recupera dall'ultima posizione alla terza dietro l'australiana Ragamuffin e l'americana Bad Park. La Transpac Race si corre da Los Angeles ad Honolulu. Il record appartiene a "Morning Glory": 2.225 miglia in 6 giorni, 16 ore e 4' nel 2005. **METRO**

## In Finlandia

Cairolì  
Il dominio  
continua

**MOTOCROSS** Cambia la pista, cambiano le condizioni, ma a dominare è sempre Tony Cairolì. Sulla sabbia di Finlandia, il sei volte campione del mondo ha dato vita a un altro Gran Premio perfetto, battendo tutti, su di una pista difficile e resa ancor più dura dalle buche formatesi nel weekend. Per Cairolì è la vittoria numero 62 in carriera e l'ottava in stagione. **METRO**

Con Tevez e Llorente  
l'attacco è bifronte

► I due nuovi acquisti sono "Un affare straordinario" per mister Conte

**CALCIO** L'Apache e il Re Leone: sono loro i due nuovi eroi che il tifoso juventino ha subito adottato. Carlitos Tevez e Fernando Llorente: stando all'agiografia imperante, brutto e cattivo il primo, bello e buono il secondo. Curricola alla mano, due giocatori che potranno dare una grande mano alla Signora: "Averli acquistati per nove milioni di euro complessivi è stato un affare straordinario", è stata la prima presa di posizione

di Conte. Il quale, se il calciomercato chiudesse oggi, in attacco non avrebbe che l'imbarazzo della scelta. Tanto per rendere l'idea di che razza di regalo si è fatta la Juventus, vale la pena ricordare che nelle ultime due stagioni Vucinic è stato il giocatore da cui era impossibile prescindere: oggi invece il numero 9 è ufficiosamente sul mercato e, se anche rimanesse a Torino, non avrebbe il posto garantito. Se poi Conte davvero

► "Il Re Leone" Llorente.  
LAPRESSE

decidesse di osare il 3-3-4, il montenegrino (24 gol in 78 presenze finora)

potrebbe essere spostato sull'esterno.

In rosa ci sono poi ancora Giovinco, Matri e Quagliarella: se i attaccanti di primo livello sono troppi, il che significa che almeno uno partirà: Quagliarella è vicino al Norwich, Matri interessa a Milan, forse Lazio e Napoli ma ha anche estimatori oltre Manica, Vucinic in Russia e Inghilterra. L'Apache e il Re Leone hanno già vinto la loro prima battaglia.

► DOMENICO LATAGLIATA

## Il Torino a Bormio

Immobilista  
alla prima  
seduta

**CALCIO** Il Torino a Bormio. La squadra in Valtellina nel pomeriggio è scesa in campo per il 1° allenamento in quota. Fra i granata, l'ultimo arrivato, Ciro Immobili; reduce dall'ottimo Europeo con l'Under 21, l'attaccante si è aggregato ai nuovi compagni sabato. C'è pure Daniele Padelli, il portiere, nato a Lecco, cresciuto nel Delebio. L'unico assente J.Francois Gillet (sospetta pubalgia) che oggi attende la sentenza della giustizia sportiva di 1° grado su scommessopoli. In caso di squalifica la società dovrà cercare sul mercato un sostituto: nel mirino Sorrentino, Viviano e Pelizzoli, oltre all'ex Benussi. Ma verrà anche valutato Padelli, ingaggiato per fare il 12°. Nei prossimi giorni 2 sedute quotidiane (h9.30 e 16.30). I granata giocheranno anche 3 amichevoli: la prima sabato h17 con la Bormiese. **METRO**

## Tour: Froome signore e padrone

**CICLISMO** Una prova da urlo. Con un vero e proprio atto di forza ieri Chris Froome, del Team Sky, che ha vinto per distacco la quindicesima tappa del Tour de France, da Givors al Mont Ventoux, lunga 242,5 chilometri. Il britannico di origini keniane ha staccato tutti e si è presentato da solo all'arrivo ipotocando, in questo modo, la conquista dell'edizione numero 100 del Tour. Alberto Contador è arrivato con un distacco di 1'41". Dietro al vincitore Chris Froome, è arrivato il colombiano Nairo Quintana, portando un distacco di 29". Terzo, invece, lo spagnolo Mikkil Nieve a 1'23, quarto Joachim Rodriguez con lo stesso tempo. Contador si è piazzato sesto a 1'40". In

► Froome vola sul Mont Ventoux, una delle prove più temute della Grande Boucle.  
FOTO AFP

classifica generale Froome ha adesso può contare su un robusto vantaggio (4'14") su Mollema e 4'25" su Contador. Spa-

ventose le pedalate di Froome su Mont Ventoux, letali per gli avversari. Il britannico ha dato una dimostrazione di forza sen-

za precedenti in una delle prove più temute della Grande Boucle: «È la vittoria più bella della mia carriera». **METRO**

Notizie  
in breve

## Colpo Bayern

**CALCIO** Da ieri il centrocampista Thiago Alcántara è del Bayern Monaco. Prezzo: 25 milioni di euro. Il 22enne talento spagnolo ha firmato un contratto di quattro anni con il Bayern. **METRO**

## Gioia orobica

**CALCIO** Tremila tifosi hanno salutato l'Atalanta in partenza per il ritiro a Rovetta, in Val Seriana, dove starà fino al 3 agosto. Il presidente Antonio Percassi è entrato ballando sulle note di "We will rock you". «Ogni volta è una grande emozione - ha detto - ci aspetta una stagione difficile, vi prometto un grande campionato». **METRO**

## Cirigliano

**CALCIO** Il Verona ha ingaggiato Ezequiel Cirigliano, centrocampista del River Plate: prestito oneroso (300 mila euro) con diritto di riscatto fissato a circa 2,5 milioni di euro. **METRO**

De Laurentiis  
"Comprerò  
il San Paolo"

**CALCIO** Detto, fatto. «L'appuntamento con il sindaco De Magistris è per il 31 luglio. Gli chiederò pubblicamente, in conferenza stampa, di vendermi lo stadio San Paolo». Così, senza mezze parole come sempre, il presidente del Napoli Aurelio De Laurentiis ha espresso la propria posizione sulla questione stadio. Per poi precisare (su Twitter, stavolta): «Se accadrà lo trasformerò, finanziandolo con mie risorse personali». **METRO**

Fognini, l'Italia che vince  
A Stoccarda primo titolo

**TENNIS** Fabio Fognini ha vinto il torneo Atp di Stoccarda, su campi in terra battuta. Il tennista ligure ha sconfitto in finale il tedesco Philipp Kohlschreiber, testa di serie numero 2, con il punteggio di 5-7, 6-2, 6-4 in due ore e 11 minuti. La Mercedes Cup è il primo titolo Atp vinto in carriera da Fognini, che da oggi entrerà tra i primi 30 della classifica mondiale.

E sul fronte femminile, a Palermo è Roberta Vinci ad aggiudicarsi il torneo. Battuta Sara Errani: 6-3-6-

► Fabio Fognini, da oggi tra i primi 30 del mondo.  
FOTO AFP

6-3. È il nono successo in un Wta per la tarantina, che ha interrotto la serie

di 5 ko consecutivi contro la compagna di doppio. **METRO**

# Trionfo Marquez Vale solo terzo

► Lo spagnolo scavalca in classifica i connazionali Pedrosa e Lorenzo

**MOTOGP** «Potevamo fare di più». Valentino Rossi non nasconde un po' di delusione dopo il 3° postodel Gp di Germania al Sachsenring. Il "dottore" ha iniziato bene ma nella seconda parte di gara non è riuscito a tenere il passo dei migliori. «Sono contento di essere sul podio, è un risultato importante ma speravo di andare più forte», dice Rossi ai microfoni di Mediaset. Il nove volte campione del mondo sembra insoddisfatto del lavoro svolto con la Yamaha al Sachsenring. «Sapevo di soffrire con le gomme finite ma, con altri due-tre lavoretti che non abbiamo fatto, potevamo ottenere qualcosa di più. Nei primi giri sono riuscito a stare lì, ma quando la moto ha iniziato a scivolare ho perso tanto e Crutchlow andava veloce», dice riferendosi al britannico della Yamaha Tech3, 2° alle spalle dello



► Marc Marquez pilota della Honda.

spagnolo Marc Marquez, il trionfatore. «Comunque è un altro podio e son contento, ma dobbiamo continuare a lavorare fare un altro passo avanti».

#### Laguna Seca chiave

Certo, si saprà solo a fine campionato ma questo GP

di Germania potrebbe essere stato lo snodo cruciale del Mondiale. Marquez ha dominato, vinto davanti a Crutchlow e Rossi e scavalcato in classifica (138 punti) i connazionali Daniel Pedrosa (136) e Jorge Lorenzo (127), rimasti fermi in poltrona con le cla-

vicole rotte. Domenica a Laguna Seca, pista che alla Hrc è sempre piaciuta, può imprimere un'altra accelerazione: Lorenzo non correrà e Pedrosa ci sarà ma forse non al massimo. E la storia potrebbe sorridere al 20enne di Cervera. ► METRO/LAPRESSE

#### Sport sotto choc

## Tyson Gay e Powell positivi Sos doping

**ATLETICA** Il nemico numero uno di Usain Bolt si è eliminato da solo: Tyson Gay non parteciperà ai Mondiali di Mosca. L'uomo che aveva le carte per mettere in crisi il re della velocità è stato infatti trovato positivo. «Non ho scuse, ho solo messo la mia fiducia in mani sbagliate» ha detto in lacrime. La sua corsa finisce qui. E pure la sua carriera.

#### Il campione "B"

Gay non ha voluto rivelare la sostanza proibita trovata nelle analisi, ma ha riferito che la positività gli è stata notificata dall'Agenzia Antidoping degli Usa dopo un test del 16 maggio. Ora ha diritto all'analisi del campione "B", prima che la positività sia accertata in maniera definitiva.

#### Confronto mancato

Peccato. Perché la gara che si sarebbe potuto co-



► Gay: carriera finita.

rire e che non si correrà più, tra lui e Bolt, avrebbe avuto spunti interessanti. Gay infatti quest'anno ha vinto i 100 e 200 metri ai Trial americani.

#### Anche Asafa Powell

Ma Gay non è il solo. Pure cinque atleti che hanno preso parte ai campionati nazionali della Giamaica il mese scorso a Kingston sono risultati positivi. Fra loro anche due medagliati olimpici: uno è Asafa Powell, ex primatista mondiale sui 100, che avrebbe usato uno stimolante. Lo hanno fatto sapere fonti della federazione del Paese caraibico. ► METRO

#### Reportage

# Il Ronaldo del campo profughi Ibrahim sogna in grande

#### Zaatari, Giordania.

Per i giovanissimi rifugiati siriani, il calcio è più di una semplice fuga mentale dalla guerra: è la possibilità di sognare e sperare in un futuro.

**CALCIO** Quasi tutte le mattine il quattordicenne Ibrahim si dirige verso il campo sportivo vicino al quale abita. Ibrahim adora giocare a calcio; in effetti non gli dispiacciono neppure gli esercizi che l'allenatore impone alla squadra. E Ibrahim è un attaccante di punta, un bomber d'oro: ha segnato in tutte le partite in cui ha giocato. Ma la squadra di Ibrahim non è come le altre. È composta dai rifugiati del gigantesco campo profughi di Zaatari, nel nord della Giordania. Ibrahim e compagni hanno lasciato le loro case in Siria. Hanno lasciato il comodino e vivono in tende nel deserto giordano.

«Gioco a calcio da 3 anni e mezzo - racconta Ibrahim in una pausa dell'allenamento - giocavo già a casa, ma questa squa-

dra è migliore. Siamo 6 giocatori, tra i 14 e i 16 anni. E l'allenatore è in gamba». Qui a Zaatari, l'umile sfera di cuoio è anche terapeutica: praticare uno sport è uno sfogo cruciale per i ragazzini di guerra come lui, che vivono in tende affollate prive di acqua corrente, con genitori che non sono in grado di lavorare, e scuole aperte poche ore al giorno. Zaatari, che fino a poco tempo fa era solo un deserto, oggi ospita circa 150.000 profughi siriani; se fosse una città, sarebbe la quinta della Giordania. I profughi benestanti generalmente si sistemano nei centri urbani. Ma qui a Zaatari la maggior parte delle persone è arrivata a mani vuote, L'Ue e i suoi stati membri sono i principali donatori: hanno destinato a Zaatari oltre 682



#### Una terapia anti-bellica

**INTERVISTA** Per Morad Sriheen, assistente sociale di Save the Children, che gestisce nel campo un programma finanziato dall'Ue, lo sport aiuta i

milioni di euro.

Durante gli allenamenti il coach Mahamad Hatahleh (pure lui profugo) lavora sulle capacità di squadra dei giocatori. «Insegno le tecniche fondamentali, e cerco di miglio-

ragazzi a superare il trauma della guerra. È difficile seguire le regole - dice - Quando cominciano a fare sport, a Zaatari, vogliono sempre battersi. Ma grazie anche a corsi di giardinaggio, pittura e attività scolastiche ed extra, migliorano». ► E. B.

rare il loro stato di forma, ma insegno anche come tenere un comportamento corretto» spiega...



ELISABETH BRAW

METRO WORLD NEWS

#### L'analisi

## AIUTARE CONVIENE

**KRISTALINA GEORGIEVA**  
COMMISSARIO UE PER GLI AIUTI UMANITARI



Sono 1 milione e settecentomila, i profughi dalla Siria. Come

assisterli? Ci son speranze di una ricomposizione per la Siria. Riguardo ai rifugiati, la Giordania [che ne ha accolti 490 mila] continua a essere accogliente, ma è in gioco la stabilità nazionale: hanno bisogno di più scuole, ospedali, poliziotti. Se no i rifugiati andranno a Cipro. Aiutare i siriani è nel nostro interesse».

#### Notizie in breve

#### Un oro storico

**CANOTTAGGIO** Terza e ultima prova di Coppa del mondo: storica medaglia d'oro dell'Ital-donne di canottaggio a Lucerna. Il doppio pesi leggeri di Laura Milani e Elisabetta Sancassani ha conquistato la prima vittoria di un equipaggio femminile italiano in Cdm con una barca olimpica. ► METRO

#### Di Fulvio 1°

**AUTO** Stefano Di Fulvio, su Osella PA9/90, ha vinto la 32 Cesana-Sestriere, gara in salita per auto d'epoca valida per i campionati Europeo e Italiano della Montagna. Al 2° e 3° posto due altre Osella PA9/90, quella di Piero Lottini, e di Francesco Cremonesi. La gara, intitolata a Gianni Agnelli, è stata organizzata da Aci Torino e Csa. Hanno partecipato oltre 100 vetture, costruite dal 1931 al 1990.

► METRO

## TORINO

**ALFIERI**  
piazza Solferino 4 -  
tel.0115623800  
Chiusura estiva

**AMBROSIO MULTISALA**  
corso Vittorio 52 - tel.011540068  
**Uomini di parola** 16.00-18.15-  
21.00  
**To the wonder** 16.00-18.15-  
21.00  
**La grande bellezza** 16.00-  
18.30-21.00

**ARLECCHINO**  
corso Sommeiller 22 -  
tel.0115817190  
**Il grande Gatsby** 18.00-21.30  
**La migliore offerta** 18.00-  
21.30

**CENTRALE**  
via Carlo Alberto 27 -  
tel.011540110  
**Violeta parra went to  
heaven** 16.45-18.50  
**Violeta parra went to  
heaven** 21.30 (sott.it.)

**CITYPLEX MASSAUA**  
piazza Massaua 9 - tel.0117740461  
**The Lone Ranger** 16.50-19.40-  
22.30  
**World War Z** 17.30-22.30  
**L'uomo d'acciaio** 19.50  
**Dino e la macchina del  
tempo** 17.20  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 17.30-19.40-  
20.15-21.50-22.30  
**Pacific Rim 3D** 20.00  
**Pacific Rim** 17.30-22.30

**DUE GIARDINI**  
via Monfalcone 62 -  
tel.0113272214  
**Oggetti smarriti** 16.30-18.10-  
19.50-21.30  
**Salvo** 16.30  
**Il caso Kerenes** 18.45-21.30

**ELISEO**  
p.zza Sabotino - tel.0114475241  
Riposo

**ERBA**  
corso Moncalieri 241 -  
tel.0116615447  
Chiusura estiva

## F.LLI MARX

corso Belgio 53 - tel.0118121410  
**Viramundo** 16.45-19.00-21.15  
**La quinta stagione** 16.00-  
17.45-20.00-21.45  
**La grande bellezza** 16.00-  
18.30-21.00

**GREENWICH VILLAGE**  
via Po 30 - tel.0118390123  
**L'uomo d'acciaio** 17.30  
**Doppio gioco** 20.15-22.30  
**World War Z** 17.30-20.15-  
22.30  
**Stoker** 17.30-20.15  
**L'uomo d'acciaio** 22.15

**IDEAL - CITYPLEX**  
corso Beccaria 4 - tel.0115214316  
**Pacific Rim** 17.00-19.45-22.30  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 15.45-17.40-  
20.05-22.30  
**Pacific Rim 3D** 16.00-18.45-  
21.30  
**The Lone Ranger** 15.30-18.30-  
21.30  
**World War Z** 15.00-17.30-  
20.00-22.30

**LUX**  
galleria San Federico -  
tel.0115628907  
**The Lone Ranger** 17.30-20.00-  
22.30  
**Pacific Rim** 17.50-20.10-22.30  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 18.00-20.15-22.30

**MASSIMO**  
via Verdi 18 - tel.0118138574  
**Salvo** 16.30-19.00-21.30  
**Il caso Kerenes** 16.00-18.30-  
21.00  
**Billy il bugiardo** 15.45  
(sott.it.)  
**Blue Valentine** 17.45 (sott.it.)  
**Ultimo tango a Parigi** 20.00  
(sott.it.)  
**L'angelo azzurro** 22.30 (sott.it.)

**NAZIONALE**  
via Pomba 7 - tel.0118124173  
**Italian Movies** 16.00-18.00-  
20.00-22.00  
**Passioni e desideri** 15.30-  
17.40-19.50-22.00

**UCI CINEMAS LINGOTTO**  
via Nizza 262 - tel.892960  
**Educazione siberiana** 19.30-  
22.15

## Il grande Gatsby 21.00

**Se sposti un posto a tavola**  
21.00  
**Uomini di parola** 19.50-22.30  
**World War Z** 20.00-22.45  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 19.30-22.20  
**The Lone Ranger** 19.00-22.20  
**Pacific Rim** 19.15-22.20  
**The Lone Ranger** 21.00  
**Pacific Rim 3D** 19.00-22.00  
**L'uomo d'acciaio** 19.00-22.15  
**After Earth - Dopo la fine del  
mondo** 19.30-22.00

**REPOSI**  
via XX Settembre 15 -  
tel.011531400  
**Pacific Rim** 15.00-17.30-20.00-  
22.30  
**The Lone Ranger** 15.30-18.30-  
21.30  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 15.15-17.40-  
20.05-22.30  
**The Lone Ranger** 16.00-19.00-  
22.00  
**World War Z** 15.00-17.30-  
20.00-22.30

**ROMANO**  
galleria Subalpina -  
tel.0115620145  
Chiusura estiva

**THE SPACE CINEMA TORINO -  
PARCO DORA**  
salita Michelangelo Garove 24 -  
tel.892111  
**Pacific Rim** 18.30-21.00-21.30  
**The Lone Ranger** 18.00-20.15-  
21.15  
**Dream Team** 18.30  
**The Rolling Stones Crossfire  
Hurricane** 21.00  
**Dino e la macchina del  
tempo** 18.00  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 18.45-21.40  
**World War Z** 18.15-21.40  
**After Earth - Dopo la fine del  
mondo** 19.00  
**L'uomo d'acciaio** 17.50  
**Into Darkness - Star Trek**  
18.00-21.00

## BARDONECCHIA

**SABRINA**  
- tel.012299633  
**Vita di Pi** 21.15

## BEINASCIO

**BERTOLINO**  
- tel.0113490270  
Riposo

**THE SPACE CINEMA LE  
FORNACI - BEINASCIO**  
via G. Falcone - tel.892111  
**The Lone Ranger** 18.00-21.10  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 19.40-22.15  
**The Lone Ranger** 19.20  
**Pacific Rim** 22.30  
**World War Z** 19.10-21.45  
**Dream Team** 18.00-20.10-  
22.20  
**Pacific Rim** 18.50-21.40  
**L'uomo d'acciaio** 19.00-22.00  
**Dino e la macchina del  
tempo** 18.10  
**World War Z** 22.45  
**Into Darkness - Star Trek**  
19.50  
**Into Darkness - Star Trek**  
18.40  
**The Rolling Stones Crossfire  
Hurricane** 21.30

## CHIERI

**SPLENDOR**  
- tel.0119421601  
Chiusura estiva

## CHIVASSO

**POLITEAMA**  
- tel.0119101433  
**The Lone Ranger** 21.00

## CUORGNÈ

**MARGHERITA**  
- tel.0124657523  
**The Lone Ranger** 21.30

## GIAVENO

**SAN LORENZO**  
(Gaiveno) - tel.0119375923  
Chiusura estiva

## AVIGLIANA

**AUDITORIUM E. FASSINO**  
via IV Novembre 19 -  
tel.3407229490  
Riposo

## IVREA

**ABC CINEMA D'ESSAI**  
corso Botta 30 - tel.0125425084  
Riposo

**BOARO - GUASTI**  
- tel.0125641480  
**The Lone Ranger** 21.00

**POLITEAMA**  
- tel.0125641571  
**Pacific Rim** 21.30

## MONCALIERI

**UCI CINEMAS MONCALIERI**  
via Postiglione - tel.899.788.678.  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 17.00-19.45-22.30  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 18.30-21.40  
**Uomini di parola** 17.00-19.45-  
22.25  
**Pacific Rim** 19.20-22.30  
**Pacific Rim 3D** 18.30-21.30  
**Parental Guidance** 17.00-  
20.00-22.30  
**Il grande Gatsby** 17.30-21.00  
**Anna Karenina** 19.20-22.30  
**Educazione siberiana** 16.50-  
19.40-22.20  
**The Lone Ranger** 18.20-20.40-  
21.50  
**The Lone Ranger** 18.45-19.05-  
22.20  
**Dino e la macchina del  
tempo** 17.00  
**World War Z** 17.15-20.00-  
22.45  
**World War Z** 22.10  
**L'uomo d'acciaio** 18.00-21.10  
**Into Darkness - Star Trek**  
17.05-20.15-22.25

## PIANEZZA

**LUMIERE**  
- tel.01196882088  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 18.30-21.30  
**The Lone Ranger** 17.30-21.00  
**Uomini di parola** 18.30-21.30  
**Pacific Rim** 17.30-21.00

## PINEROLO

**HOLLYWOOD**  
- tel.0121201142  
**The Lone Ranger** 20.30

## ITALIA MULTISALA

- tel.0121393905  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 21.00  
**Pacific Rim** 21.00

**RITZ**  
- tel.0121374957  
Chiusura estiva

## PIOSSASCO

**IL MULINO**  
- tel.0119041984  
Chiusura estiva

## SAN MAURO TORINESE

**GOBETTI**  
via dei Martiri della Libertà 17 -  
tel.0110375408  
Riposo

## SESTRIERE

**FRAITEVE**  
Riposo

## SETTIMO TORINESE

**PETRARCA**  
via Petrarca 7 - tel.0118007050  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 21.30  
**Pacific Rim 3D** 21.20  
**The Lone Ranger** 21.10

## SUSA

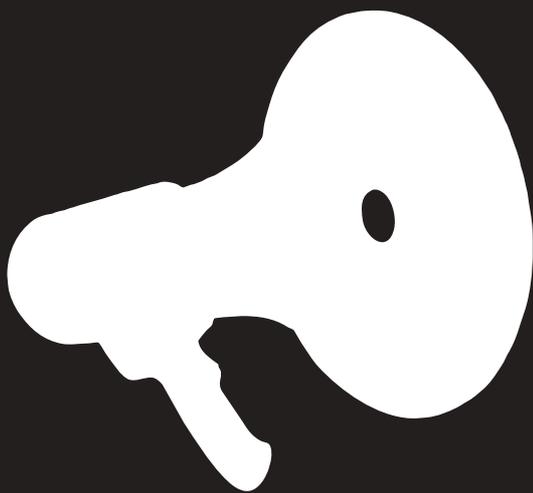
**CENISIO**  
corso Trieste 11 - tel.0122622686-  
3482248845  
Riposo

## VALPERGA

**AMBRA**  
- tel.0124617122  
**Pacific Rim 3D** 21.30  
**The Lone Ranger** 21.30

## VENARIA

**SUPERCINEMA**  
- tel.0114594406  
**Pacific Rim** 20.00-22.30  
**Now you see me - I maghi  
del crimine** 20.00-22.30  
**The Lone Ranger** 20.00-22.30



**C'È UN MODO  
MIGLIORE  
PER  
FAR SENTIRE  
LA TUA VOCE!**

Che senso ha fare un'affermazione, sostenere una tesi o anche solo parlare di qualcosa se nessuno ti ascolta?  
Entra nel METROPOLITAN PANEL e fai sentire la tua VOCE ai lettori del quotidiano più diffuso al mondo!

Metropolitan Panel è uno strumento d'indagine online  
volto a dialogare con te! Partecipando ai sondaggi, avrai  
la possibilità di far sentire la tua voce in altri 13 paesi.  
Diventa parte della nostra giuria iscrivendoti subito su  
[www.metronews.it](http://www.metronews.it), seleziona il tuo paese d'origine e prendi  
parte alle conversazioni internazionali!

[metronews.it](http://metronews.it)



**Metropolitan  
Panel** metro



**RAIUNO**

15.15 Un caso d'amore Film-tv  
16.50 Rai Parlamento  
Telegiornale Notiziario  
17.00 Tg 1. Che tempo fa  
17.15 Estate in diretta  
18.50 Reazione a catena  
20.00 Telegiornale Notiziario  
20.30 TecheTecheTé Varietà  
23.30 Overland 14 Attualità

**21.15**  
Fiction: IL COMMISSARIO MONTALBANO. Montalbano indaga sulla morte dell'ingegner Luparello, esponente di spicco di un partito, trovato nella sua auto



**RAIDUE**

17.00 Guardia costiera TF  
17.50 Tg2 Flash Lis Notiziario  
17.55 Tg Sport  
18.15 Tg 2 Notiziario  
18.45 Senza traccia Telefilm  
19.35 Castle Telefilm  
20.30 Tg 2 20.30 Notiziario  
21.05 Lol - Tutto da ridere  
22.55 Vegas Telefilm

**21.10**  
Telefilm: SQUADRA SPECIALE COBRA 11. Maya, una spogliarellista, e il suo complice Ralf rapinano una banca. Semir e Ben inseguono i malviventi, ma c'è un incidente



**RAITRE**

14.50 Tg3 Lis Notiziario  
14.55 Ponderosa Telefilm  
15.45 Il caso Paradise Film  
17.35 Geo Magazine 2013  
19.00 Tg 3. Tg Regione. Meteo  
20.00 Blob Videoframmenti  
20.15 Simpatiche canaglie TF  
20.35 Un posto al sole Soap  
23.05 Tg3 Linea notte estate

**21.05**  
Film: IL DUBBIO. 1964. Bronx. La parrocchia di St. Nicholas ha al suo centro due forti personalità: padre Flynn, il parroco, e sorella Aloysius Beauvier, la superiora dell'ordine



**CANALE 5**

13.40 Beautiful Soap opera  
14.45 Il segreto Telenovela  
15.40 Le tre rose di Eva Fiction  
16.40 Lilly Schonauer: Come una favola Film-tv  
18.50 The Money Drop Quiz  
20.00 Tg 5. Meteo.it  
20.40 Paperissima sprint  
23.20 Tg5 Punto Notte

**21.10**  
Film: THE REBOUND. Sandy, una mamma single, ammalia il suo vicino di casa, molto più giovane, che si innamora di lei. Nascerà una bella storia d'amore



**ITALIA 1**

14.35 Dragon Ball Cartoni  
15.00 Naruto Shippuden  
15.25 The Vampire diaries TF  
16.20 Smallville Telefilm  
17.15 Top One Quiz  
18.30 Studio Aperto. Meteo  
19.20 C.S.I. Miami Telefilm  
23.35 Triassic Attack. Il ritorno dei dinosauri Film

**21.10**  
Film: JURASSIC PARK. Una zanzara, circa venti milioni di anni fa, ha succhiato il sangue di un dinosauro ed è giunta fino a noi fossilizzata nell'ambra



**RETE 4**

15.30 Flikken - Coppia in giallo Telefilm  
16.35 Il conte di Montecristo Miniserie  
18.55 Tg4 - Telegiornale  
19.35 Tempesta d'amore SO  
20.30 Quinta Colonna - Il quotidiano Attualità  
23.35 Femme fatale Film

**21.10**  
Film: L'ULTIMO BOYSCOUT. Un investigatore che si crede Philip Marlowe e un ex giocatore di football indagano per porre fine a un giro di scommesse e di partite truccate

**LA7**

14.40 Le strade di San Francisco Telefilm  
16.30 The district Telefilm  
18.10 L'ispettore Barnaby Film-tv  
20.00 Tg La7 Notiziario  
20.30 In Onda Estate Attualità  
21.10 Il treno Film (guerra, 1964)  
23.55 Omnibus notte estate

**MTV**

16.50 Hollywood Heights TF  
17.40 Plain Jane: La Nuova Me  
18.30 Friendzone: Amici o fidanzati? Varietà  
19.30 Geordie Shore Varietà  
20.20 Ginnaste - Vite Parallele  
21.10 Snooki and Jwoww  
22.00 Geordie Shore Varietà

**SATELLITE**

21.00 Sky Family Alvin Superstar 3 FILM  
Sky Passion Amici di letto FILM  
Sky Max Il signore degli anelli - Le due torri FILM  
21.10 Sky Hits Super 8 FILM

Sky Cinema 1 Killer Elite FILM  
22.35 Sky Family Il più bel gioco della mia vita FILM  
22.55 Sky Passion Antwone Fisher FILM  
23.05 Sky Hits Quattro matrimoni e un funerale FILM

**DIG. TERRESTRE**

19.30 Mya Er-Medici In Prima Linea TELEFILM  
19.35 Joi Royal Pains TELEFILM  
Premium Action Covert Affairs TELEFILM  
20.25 Premium Action Rescue Special Operations TELEFILM

21.15 Joi Chuck TELEFILM  
Mya Parenthood TELEFILM  
Premium Action Grimm TELEFILM  
22.05 Premium Action Supernatural TELEFILM  
22.55 Mya Nip'n Tuck TELEFILM

L'Oroscopo di metro [www.metronews.it](http://www.metronews.it)

**♈ Ariete 21/3-20/4.**

Il vostro primo e prioritario pensiero dovrebbe riguardare solo voi, voi invece vi affannate nel risolvere i problemi di tutti. Troppi gli sforzi che imponete al vostro corpo, riposare il cervello surriscaldato.

**♉ Toro 21/4-21/5.**

Troppo feriti dalle parole di un amico, vi sentite pronti a non perdonare il torto qualsiasi cosa accada. Fortuna che le vostre parole hanno vita breve. Passate la serata in compagnia di chi più amate.

**♊ Gemelli 22/5-21/6.**

Prestate davvero poca attenzione alle cose che vi circondano. Dagli affetti alle possibilità lavorative, tutto è così appannato. Opponetevi a voi stessi e vedrete che farete delle scoperte sensazionali.

**♋ Cancro 22/6-22/7.**

Sarà una settimana tutta all'insegna dei cambiamenti. Tra amici che se ne vanno e lavori che prendono il largo, aspettate pazientemente che qualcosa si assesti. In serata però qualcosa saprà calmarvi.

**♌ Leone 23/7-22/8.**

La vita di coppia non fa per voi, la routine, le imposizioni, le ricorrenze vi fanno sbuffare. Al lavoro per fortuna mostrate meno insoddisfazione verso gli obblighi. Anzi sembra proprio che sia il vostro habitat.

**♍ Vergine 23/8-22/9.**

Siete costretti ad una scelta a dir poco rognosa, perseverare in un rapporto in via di decomposizione o gettarsi in uno fresco e florido? Detta così la scelta è semplice ma sapete bene che non lo sarà.

**♎ Bilancia 23/9-22/10.**

Qualche acciaccio fa sentire con nitidezza il peso degli anni, passeggiare e abbracciate una filosofia di vita più sana. State abusando delle vostre energie. In famiglia piccole discussioni di poco rilievo.

**♏ Scorpione 23/10-22/11.**

Fate bene a tenere sempre uno spazio libero e incontaminato nel vostro cuore. Non vi siete inariditi come una piantina secca e per questo i fiori non tarderanno a sbocciare. Un nuovo amore? Chissà.

**♐ Sagittario 23/11-21/12.**

Emerge, seppur a fatica, un desiderio di rivincita. Sentite che la vostra vita potrebbe avere un corso diverso. Pianificate un progetto e credeteci dal primo all'ultimo giorno, fin quando saprà rendervi felici.

**♑ Capricorno 22/12-20/1.**

Siete diventati intolleranti, tutto quello che fanno gli altri non vi piace e vi crea un disagio interiore per la mancata perfezione raggiunta. Datevi, e date agli altri, una tregua.

**♒ Acquario 21/1-18/2.**

Difficile pensarvi fermi e concentrati su cosa o al massimo due cose alla volta, quasi foste ipercinetici. Ascoltate i consigli di chi vi conosce bene e sa che così non andate da nessuna parte.

**♓ Pesci 19/2-20/3.**

Fate il possibile affinché sia mantenuto il riserbo circa una confidenza che vi è stata fatta. Mordicchiatevi la lingua ogni volta che un impulso di pettegolezzo tenti di impossessarsi di voi. Serata in tranquillità.

**Parole crociate**

**Orizzontali**

1. Filantropico 9. Gemelle in coppia 11. Monte della California 12. Una nota de' Tolomei 13. Il cuore di Mike 15. Luoghi di cura... per turisti 16. Città russa 17. Un tribunale regionale (sigla) 19. Ovest Nord-Ovest in breve 20. Sotto è uno dei suoi massimi rappresentanti 21. Il gruppo dei paesi petroliferi (sigla) 23. Misura la distanza percorsa a piedi 25. Ottimistiche 27. Sono simili alle foche 28. Pieni di difficoltà 30. Il panico dell'attore 32. Piegato a uncino 34. Marco Silvio, imperatore romano 36. Si effettua in banca 38. Agnese... in Spagna 39. Volontaria sospensione del respiro 40. Una lingua artificiale 42. Fu un sommo sacerdote ebreo 43. La corda del gauchò 44. Pianta rampicante 46. Le hanno allodole e tordi 47. La Farrow del cinema 48. L'edicola del giornalaio 50. Il comico Albanese 51. Un'attività da "007"

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
		11						12	
13	14		15					16	
17	18		19					20	
21			22			23		24	
25				26			27		
		28			29		30		31
					32		33		34
36							37		38
39							40		41
43							42		43
47							44		45
49									46
50									47
									48
									49
									50

**Verticali**

1. Titolo di alcuni magistrati 2. Ascoli Piceno (sigla) 3. Il jazzista "King" Cole 4. Porzione di intestino tenue 5. Località sul lago di Como 6. Per bene, come si deve 7. John, esploratore inglese 8. Sono sempre in giro 9. Lo scrittore Benoit 10. Un tipo di cappotto 12. Empirico, facilone 14. Film diretto da Pontecorvo 16. Sottoposti al bisturi 18. Si elegge... per abitare 20. Crostaceo marino 22. Di colore azzurro pallido 24. Ottobre sul datario 26. Gruppo umano 29. Ghiaccio... a Londra 31. Avanzo, rimanenza 32. La località delle Forche Caudine 33. Scrisse

le "Metamorfosi" 35. Il Risi regista e poeta 36. L'albero con le noci di cocco 37. Nome di molti cinema e teatri 41. Madre di baribal 44. Interiezione di chiamata 45. Elettrocardiogramma (sigla) 48. Campare senza amare 49. In mezzo agli scogli

**► Del numero precedente**

C	R	O	A	T	I	C	E	R	A	T	A
L	I	E	V	I	C	A	S	E	I	N	A
A	C	O	C	O	D	O	L	O	A		
S	E	C	P	I	L	O	N	E	C		
S	R	O	T	O	L	A	R	E	V	A	N
E	R	O	C	O	M	E	E	R	R	A	R
A	C	N	E	S	O	I	L	E	O		
F	O	E	R	T	E	R	F	I	N	N	
R	P	R	I	A	R	S	I	G	A		
E	A	M	G	I	G	I	O	N	E	R	
S	P	I	A	G	G	E	D	A	R	I	A
C	A	S	C	I	A	M	I	R	I	A	M
O	S	S	E	O	T	R	O	I	A	N	I

# ProfessionalProgress

MEDIAZIONE CREDITIZIA



Capitale Sociale € 120.000 interamente versato.  
Società di Intermediazione Creditizia iscritta al OAM al n. **15372/12**

**Torino 10122**  
**Via Cernaia, 16**



Siamo presenti con sedi dirette in  
tutta Italia

Fogli analitici in loco

## **Prestiti Personali**

**Dipendenti, Autonomi  
e Pensionati fino a 90 anni  
Da 2.500,00 a 50.000,00**

RESTITUIBILI ANCHE CON C/C POSTALI DA 6 A 120 MESI  
IN CONVENZIONE CON I MIGLIORI  
ISTITUTI BANCARI E FINANZIARI

## **CONSOLIDAMENTO DEBITI**

UNIFICARE IN UN 'UNICA RATA PIU' PRESTITI IN CORSO

ESEMPIO:

€ 120,00 MOTORINO  
€ 340,00 AUTOMOBILE  
€ 400,00 ARREDAMENTO

**TOTALE AL MESE**  
**€ 860,00**

**INVECE DI € 860,00 NUOVA RATA DI**  
**€ 420,00 X 120 MESI**

**PRESTITI CAMBIALIZZATI FINO A € 100.000,00**

**SEGNALATI, CATTIVI PAGATORI, RATE ARRETRATE**

[www.professionalprogress.it](http://www.professionalprogress.it)